

ПРЕЗИДЕНТ УКРАЇНИ ПРИЙНЯВ НУНЦІЯ ВАТИКАНУ

Київ. — 22-го січня Президент України Леонід Кучма прийняв апостольського нунція Ватикану в Україні Архипієпископа Антонія Франко на його прохання. Апостольський нунцій передав Л. Кучмі привітання від Папи Римського Івана Павла II.

Як зазначив нунцій, глава Католицької Церкви постійно молиться за Україну, багато думає про тяжкі часи, які вона тепер переживає, про становлення її політичної та економічної стабільності, гармонійності стосунків між Українськими Церк-

вами. Керуючись основними принципами католицизму, миру і братолюбства, Папа Римський мріє відвідати Україну — землю, яка страждала протягом багатьох століть.

Президент України подякував за теплі слова привітання Папи і висловив глибоку повагу та пошану до нього з побажанням міцного здоров'я.

Що стосується візиту Папи в Україну, то, сподіваючись на її здійснення, Л. Кучма відзначив необхідність створення умов, гідних глави Католицької Церкви.

Керівники УРП звернулися до Л. Кучми

Київ (УНАР). — Пресова служба Української Республіканської партії оприлюднила звернення керівників партії до Президента України Леоніда Кучми з приводу передачі кількох будівель Києво-Печерської Лаври Православній Церкві Московського Патріархату.

У зверненні висловлено незадоволення, що "без розголошення найвищих циркулярів тишком-нишком" передається від Лаврської святині Московському Патріархату: 70-й корпус, де зберігалися Чортківські фільони; 45-й корпус, у якому розташовано Музей Культів, що висвітлює ролі релігії в історії культури; корпуси 30 і 44, як відомо,

уже стали стінами московської цитаделі.

Автори звернення наголошують: "Вані, пане Президенте, чудово розумієте, що УРП Московського Патріархату є структурою ворожою нам державі, структурою, яка діє у полі чужої держави і обстоює інтереси Росії. Немає сумніву, що гра довкола українських національних святинь, відвідаючи їх під московською зверхністю — явище єдиного хибного кола, з якого випливають і проблеми Чортківської фільони, і наше необачне розбродження, і 'нульовий варіант', і багато інших твердолобих поклонів перед сусідньою неадекватністю".

Л. Кучма привітав Б. Клінтона з інавгурацією

Київ (УНАР). — У середу, 22-го січня, в Адміністрації Президента відбулася пресова конференція, на якій пресовий секретар Президента Дмитро Марков повідомив, що Леонід Кучма привітав президента США Вільяма Клінтона з обранням його на другу каденцію та офіційним вступом на пост голови держави.

Президент України у своєму приватному листі окреслив широкі можливості для взаємодії двох держав на міжнародній арені, які відкрилися завдяки виходу українсько-американських відносин на рівень стратегічного партнерства.

На думку Л. Кучми, Україну і США об'єднують "спільні цінності, інтереси та підходи до розвитку світового суспільства на засадах свободи, демократії і миру". Президент України висловив переконання, що наступні роки президентури Б. Клінтона позначаться для України поглибленням

стратегічного партнерства і наповненням його практичним змістом у рамках Українсько-американської міждержавної комісії.

Д. Марков представив журналістам щойно призначеного нового постійного представника Президента у Верховній Раді Романа Безсмертного. Щодо призначення цієї пост-12-го жовтня 1996 року Ігоря Шарова ніяких по-яснень Д. Марков не дав.

Р. Безсмертний закінчив Київський Педагогічний Інститут, працював учителем історії, української мови, був членом Української Республіканської партії й на виборах у Верховну Раду переміг 13-м конкурентів. На парламентському представника Президента його кандидатура висунула депутатська група "Конституційний центр".

На запитання журналістів як він оцінює свої можливості на новому місці Р. Безсмертний відповів: "Я максимально відвертий буду з усіма, якщо потрібно, і з Верховною Радою".

Дніпропетровське цвіте, — стверджують чужі журналісти

Джерзі Сіті, Н. Дж. — У початку серед підписців та банківських журналів "Файншал Таймс" з 21-го січня по'явився ширший репортаж із Дніпропетровського пера кореспондента Метью Камінського під назвою "Українське комерційне серце б'ється сильніше".

В репортажі він зі справжнім призначенням пише про розвиток Дніпропетровського на фінансовому і промисловому полі, завдяки в першу чергу своїм вірним синам, до яких належить Президент України Леонід Кучма і

прем'єр-міністр Павло Лазаренко. "Коли Президент стає клієнтом Приватного Банку в Дніпропетровському це є найкращим доказом, що він підтримує політику цього міста", — пише М. Камінський.

Він звітує про розвиток міста, про численні приватні крамничі та каварни, про промислові споруди, які там виробляють для загальної потреби України. Найбільшими інвесторами гроша є Швайцарія і Кипр, де загально в

(Закінчення на стор. 3)

В Росії хочуть змінити конституцію

Джерзі Сіті, Н. Дж. — Покликаючись на власну інформацію, телевізійна мережа Сі-Ен-Ен поінформувала 21-го січня, що як у Кремлі, так і в Державній думі Росії серйозно висловлюються за впровадження змін до конституції Російської Федерації, що невдовзі може стати фактом. Підставою для подібних намірів є постання хвороба президента Бориса Єльцина, яка стала симптоматичною для його другої каденції. Росіяни, якщо вдається їм час до часу побачити свого президента на телевізії, спостерігають людину, котра з великими зусиллями тримається на ногах та виглядає, що не має нічого спільного зі сповненням енергії керівником, якого пам'ятають з першої каденції.

Російська громадськість починає шораз голосніше задавати собі запитання, хто в такому випадку керує країною і як

що проблему може розв'язати в майбутньому. Як відомо, комуністи, які мають значні впливи в Думі, почали навіть старання для примусового позбавлення Єльцина посади президента, з чого, однак, нічого не вийшло. Відомо також, що бажанням зайняти місце президента в Росії не бракує.

Сі-Ен-Ен твердить, що зміна в конституції матиме на меті усунення з неї статті, котра вимагає, щоб на випадок смерті президента вже по трох місяцях відбулися нові вибори. Вишнена в конституції поправка мала б дозволити прем'єр-міністрові Росії виконувати обов'язки президента аж до закінчення його каденції. Коли б така зміна в конституції сталася і якщо б Росія справді залишилася без першого керівника, то протягом цих останніх чотирьох років ново керував би нинішній прем'єр-міністр Віктор Черномірдин.

Зобов'язали дати оцінку виступів Ю. Лужкова в Севастополі

Київ. — На початку чергового засідання шостої сесії Верховної Ради України, яке почалося 23-го січня, головною, першою заступини голови Верховної Ради України Олександр Ткаченко оголосив депутатські запити, більшість яких депутати підтримали.

Серед них запит позарядний народного депутата, генерал-лейтенанта Олександра Скипальського до генерального прокурора України щодо правової оцінки висловлювань посадовця Москви Юрія Лужкова у Севастополі 17-го січня цього року і неоголошені відповіди інших українських органів, завдяки чому на території України опинився Костянтин Затулін, який для України є персоною нон гра-та.

Створено Асоціацію української преси

Київ (УНАР). — Тут 17-го січня відбулися установчі збори Асоціації Української Національно-Демократичної Преси (АНДП) за сприяння організаційного комітету, створеного Радіо київського відділу Конгресу Української Інтелігенції (КУІН).

До організаційного комітету увійшли представники газет "Літературна Україна", "Вечірній Київ", "Народна Газета", "Слово Просвіти" та інших видань.

Учасники зборів вважають, що настав, можливо, останній момент, коли є шанс створити єдину силу задля відстоювання національних інтересів. Промовці зазначили, що в інформаційній просторі України неоподібно панують чужоземні компанії, які на-

носять фінансові втрати і становлять ідеологічну і моральну загрозу.

Новостворена організація бачить свої завдання в об'єднанні зусиль засобів масової інформації; виробленні свободи слова і преси; створенні гідних умов для праці журналістів; коридорній дії у виробленні спільної політики в питаннях висвітлення корінних проблем української держави та суспільства; соціальному та правному захисту засобів масової інформації, що входять до АНДП; встановленні і підтримці дружніх зв'язків з організаціями і пресою української діаспори тощо. Чи не головною своєю метою члени асоціації вважають сприяння живчаванню "національно свідомої преси".

Чеченську столицю перейменовано

Грозний, Чечня. — Виконуючий обов'язки президента Чечні Зелимхан Яндарбієв спеціальним указом присвоїв чеченській столиці Грозному ім'я першого президента цієї маленької кавказької республіки, царя якої героїчно боровся проти московського поневолення, Джохара Дулаєва, який впав смертю хоробрих у боротьбі за свободу і незалежність своєї батьківщини.

Текст цього указу З. Яндарбієв прочитав на вічі з нагоди посмертного присвоєння Дж. Дулаєву найвищого військового ордена — генералісмуса. На вічі виступив також Аслан Масхадов, один з головних претендентів на пост чеченського президента. Він закликав своїх конкурентів "не сіяти негод у спільноті і дати ви-

борячим можливість у спокійній обстановці вибрати достойного лідера".

Відтепер місто Грозний офіційно називатиметься Джохар-гала.

ТЕЛЕФОНІЧНА РОЗМОВА Л. КУЧМИ З В. ЧЕРНОМІРДИНИМ

Київ (УНАР). — Президент України Леонід Кучма 22-го січня мав телефонічний розмову з головою російського уряду Віктором Черномірдином. Під час розмови узгоджено питання всього комплексу економічних українсько-російських відносин, зокрема, про конкретні наміри співпраці. Сторони висловили надію, що економічні зв'язки між обома країнами будуть стабільними і охоплюватимуть різні галузі.

Ж. Кретієн відвідує „історичну батьківщину“

Париж. — До французької столиці приїхав прем'єр-міністр Канади Жан Кретієн. Це його перша офіційна візита на „історичну батьківщину“, як він назвав Францію в одному зі своїх останніх виступів.

Ж. Кретієн проведе переговори з французьким президентом Жаком Шираком, прем'єром Аленом Жюппе, спікером Сенату Рене Монорі і головою Національного віча Філіппом Сегеном. Ж. Кретієн також візьме участь в урочистому відкритті Канадського культурного центру в Парижі.

Спостерігаючи підкреслюють, що в останній час відбуваються, відчутне зближення позицій? Франції і Канади у багатьох політичних питаннях, зокрема, щодо поширення НАТО,

діяльності ООН і „великої сімки“. Франція має намір у найближчі чотири роки подвоїти обсяг торгівлі з Канадою і у висліді перейти з шостога на друге місце серед головних канадських торговельних партнерів.

В той самий час Канада після свого міністра закордонних справ Ллойда Екскорта на Кубу, де він обговорював з Фіделем Кастро різні міжнародні проблеми. Коментуючи це подію, речник Державного департаменту ЗСА Ніколас Бірнс сказав, що „Білий Дім висловлює вичіпну незгоду з настаненням канадського уряду, бо ми вважаємо, що ізоляція, стримування і економічне ембарго є кращими формами стосунків з Кубою, де відсутня демократія“.

Страйкарі у Південній Кореї перемагають

Сеул, Південна Корея. — Впродовж останніх трьох тижнів члени робітничих профспілок влаштовували спорадичні страйки, протестуючи проти ухвалення нового закону праці, котрий дозволяв працевлаштування з правами, які страйкувальні та замінювали їх іншими робітниками.

На початку, уряд Південної Кореї гостро зарагував на організовані робітничими профспілками страйки — ув'язнюючи профспілкових керівників і провідників страйків і силою розганяючи, маніфестації робітників. Однак послідовні і наполегливі демонстрації страйкарів такі примусили державні власті піти на компроміс, бо кошти втраченого виробництва

надто великі.

У п'ятницю, 24-го січня, звільнено з ув'язнення чотирьох профспілкових активістів, після того як державна прокуратура відтягнула свої звинувачення, що вони організували незаконні страйки проти задекларованого нового закону. Крім того офіційні чиновники анулювали 15 наказів на ув'язнення керівників забороненої Кореїської конфедерації Профспілок.

Президент Південної Кореї Кім Янг Сем також погодився відновити дискусію у парламенті над згаданим попередньо ухваленим робітничим законом, який був причиною цих страйків і непорозуміння між урядом і робітничими профспілками.

В Україні (З інформації УНАР)

ЗІ СПРАВНОЮ ЗВ'ЯЗЛІСЬКОГО ПОВ'ЯЗУЮТЬ ДЕПУТАТА УКРАЇНИ І. РУДИКА

Київ. — Генеральний прокурор України Григорій Ворсінов звернувся до Верховної Ради України з проханням про дозвіл на притягнення до карної відповідальності депутата України Івана Рудика, діяльність якого начебто пов'язана з діяльністю колишнього прем'єр-міністра України Юхимія Зав'язьляського. Обох підозрюють у махінах з валютно та розкраданні державного майна в особливо великих розмірах. Перебачення, що до порядку денного сесії Верховної Ради України знову буде внесено питання про згоду на притягнення до відповідальності Ю. Зав'язьляського, який уже три роки мешкає в Ізраїлі, але все ще вважається депутатом Верховної Ради України. Верховна Рада готова відновити депутатські недовідомості депутата Зав'язьляського, щоб дати йому змогу приїхати в Україну й довести свою невинність у суді.

ПРОФСПІЛКИ ДОМАГАЮТЬСЯ ВИПЛАТИ ЗАРОБІТКІВ

ХАРКІВ. — Профспілки Харківщини отримали відповідь від обласної державної адміністрації на вимоги, висунені під час пікетування Харківської Обласної Ради 10-го грудня 1996 року. Обласні керівники інформують, що проводиться щомісячні наради з керівниками підприємств і профспілкових організацій з метою перевірки результатів виплати заборгованості. Створено обласну комісію з питань забезпечення своєчасного внесення податків і ефективного їх використання. За останні три місяці на виплату заборгованості скеровано 80 відсотків надходжень обласного бюджету, проте заборгованість все ще залишається високою — 78 млн. гривень.

НОВА ОРГАНІЗАЦІЯ

Київ. — Тут створено нову громадську організацію „Об'єднання „Соціально-Справедливість“. До неї увійшли ветерани війни і праці, інваліди і ветерани Чорнобиля, які перебувають у дуже важкому мате-

ріальному стані. Вони вирішили сконсолідувати сили у боротьбі за виживання. На всеукраїнські установчі збори прибули делегати від усіх областей України. Генерал Герасимов, який очолює Раду Ветеранів України, зазначив, що новостворене об'єднання є найбільшою громадською організацією в Україні, аскільки сама лише Рада Ветеранів налічує 14 млн. громадян, а до об'єднання увійшли й інші організації та групи. Мета організації — захист найвразливіших і малозабезпечених громадян перед злочинною вседозволеністю чиновників.

ВІДБУЛАСЯ АКЦІЯ „ЛИШАЄТЬСЯ НАДІЯ“

ІВАНО-ФРАНКІВСЬКЕ. — Тут відбувся перший концерт в рамках музичної громадської акції „Лишається надія“, організований Молодим Рухом, Українською Студентською Спілкою та агенцією „Святого сезону“, що спеціалізується у влаштуванні та демонстрації різних культурних і громадських імпрес. У концертах взяли участь естрадні співаки України: Тарас Петриненко, Олександр Пономаров, гурт „Скрябін“, Тризубів Стас, Ірина Шинкарук, Марія Бурмака, Марина Олександрівна і інші. Концерти продовжуються у Львові, Тернополі, Мукачеві, Ужгороді, Рівному, Луцьку, Житомирі. Заключний концерт відбудеться 26-го січня в Києві.

ВИСТАВКА СУЧАСНОГО РЕЛІГІЙНОГО ПОРТРЕТУ

КИЇВ. — В Українському Домі відкрито першу українську виставку сучасного релігійного портрету київських митрополитів і українських іконописців Ірини Лісенко-Ткачук та унікальну авторську колекцію українського народного одягу і вишивки народного майстра з Тернопільщини Петра Ткачука. Виставка, на якій представлено понад 20 живописних праць і понад 20 авторських народних костюмів поєднує традиції народної творчості та крашні зразки школи українського живопису. Кожен із народних стрів автор створив під впливом конкретних національних мотивів з історії української держави. Про це свідчать і назви експонатів:

В АМЕРИЦІ

ПІСЛЯ ЧОТИРИМІСЯЧНОГО перебування на російській космічній станції „Мир“ на землі в середу, 22-го січня, повернувся американський астронавт Джен Блага. Після приземлення космічної ракети „Атлантіс“ на військово-летунський базі НАСА у Кейп Канаверал, Фл., Дж. Блага дозволив собі знести з ракети на потику лікарів, які намагаються пізнати впливи неадекватності на людські тіло і м'язи. На 54-річного астронавта з привітаннями чекали дружина Брендлі і їхня дочка Керолін. Пізніше Дж. Блага, колишній полковник летунства, зазначив, що був „цілковитого приголомшенний“ яким важким видався для себе після приземлення, як непевно почувався на ногах ще кілька годин після того.

У СВІТІ

ЩОБ ЗАГЛАДНИТИ ПОЛІТИЧНЕ непорозуміння, Південна Африка повідомила, що поки вирішити справу продажу зброї Сирії, то засягне думки і поради Вашингтону. Сам факт такої можливості дуже обурив Вашингтон, який уважав Сирію країною захисту та прибіжцем терористів і тероризму. Південну Африку попереджено, що в випадку здійснення таких планів ЗСА будуть змушені прийняти деяку допомогу, що в свою чергу викликало обурюючу реакцію від Нелсона Манделі, президента Південної Африки. Аналітики угадують, що повідомлення про розмови з Вашингтоном перед відриванням цієї справи було зумовлене бажанням залягдити напружену ситуацію між обома країнами.

СВОБОДА
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК

SVOBODA
UKRAINIAN DAILY

FOUNDED 1933

Svoboda (ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 30 Montgomery Street, Jersey City, NJ 07302.

Svoboda: (201) 434-0237; Fax: (201) 451-5486; УНІО: (201) 451-2200

Soyuzivka UNA Estate: 216 Foodmore Rd., Kerkonkko, NY 12446 (914) 626-5641, Fax (914) 626-4638, e-mail: fagst@aol.com

Перекладати на рік \$100.00, на півроку \$60.00. Для членів УНСоюзу \$75.00 річно, на півроку \$40. За кожну зміну додати \$10.00.

Чеків і "money orders" виставляти на "Svoboda".

Головний редактор: Зенон Смилик

Second Class Postage paid at Jersey City, NJ

Ульяна Дячук,
предсідник УНС

ВИЯСНЕННЯ В СПРАВІ ЗЛУКИ УНС І УБС

У тижневику „Народна Воля“ (ч. 48 з 19-го грудня 1996 року) появилась заява Українського Братського Союзу, в якій Виконавчий Комітет УБС подав до відомо членству про стан справи злуки УБС з УНС і причини, чому злука не була завершена. В цьому виясненні подано твердження: „Після деякого часу ми отримали від УНСоюзу листа, в якому нас повідомлено, що злука наших організацій, що злука наших організацій, не може завершитися. В тому листі була вимога, щоб ми позували оселі „Верховина“ та виказали кращі фінансові успіхи, хоч фінансовий стан УБС з УНС порівнянний. На що статтю зареагувало багато членів УНС, які з такою ж членом УБС, і вони мене просили вияснити в чому річ. Щоб не відповісти кожному записавши членів зосібна, подаю вияснення для відомо всіх членів.

Кожна братська забезпечена установа підлягає наглядові Департаменту забезпечення в першу чергу в стейті, де знаходиться Головна канцелярія даної братської забезпеченої установи, як і в кожному іншому стейті, де має дозвіл продавати забезпечення. УНС має Головну канцелярію в Джерсі Сіті, Нью Джерсі, і підлягає в першу чергу наглядові законом стейту Нью Джерсі, а УБС з оцідком в Скрентоні, Па.,

стейту Пенсильванія. УНС і УБС договорилися до тенативних умов злуки, які Головний Уряд УБС затвердив на своїх річних нарадах в червні 1996 року, але Головний Уряд УНС не мав ще тоді нагоди розглянути домовлені, обговорити його, відкинути, або змінити, бо річні наради відбуваються в листопаді. Перед розглядом тенативної умови Головним Урядом, УНС післяв це домовлення до Департаменту забезпечення Нью Джерсі для одержання опії відносно злуки з усіма фінансовими даними про УБС та з недавню виготовленою оцінкою оселі УБС „Верховина“.

Справа в тому, що в стейті Нью Джерсі Департамент забезпечення зовсім не признає фінансової вартості відночних осель. Тому УНСоюз не може виказувати вартість своєї оселі „Союзівка“ у зіставленнях до забезпечення департаментів, хоча книжкова вартість оселі є понад 3 млн. дол. Закони у стейті Пенсильванія дозволяють виказати вартість оселі „Верховина“ як частину майна УБС і тому Департамент забезпечення стейту Пенсильванія також дозволяє. Але у випадку злуки УНС і УБС закони Нью Джерсі будуть рішати. Книжкова вартість оселі „Верховина“ у висоті майже одного мільйона доларів буде знята з признаною майна УБС, що буде

мати дуже негативний вплив на резерву УБС.

Члени спеціального комітету УНС для злуки УНС і УБС мали при кінці червня 1996 року зустріч з членовими особами в Департаменті забезпечення стейту Нью Джерсі і просили тоді, щоб дали можливість про злуку УНС і УБС проклади „Верховину“ до п'ятих років, але щоб тимчасово вартість „Верховини“ у висоті майже одного мільйона доларів дозволити виказати як частину признаною майна.

На жаль, по деякому часу прийшла відповідь Департаменту забезпечення стейту Нью Джерсі, що він не годиться на нашу пропозицію. Його тверде становище мотивовано тим, що закони стейту Нью Джерсі саме забороняють братським забезпеченим установам з оцідком у Нью Джерсі виказувати вартість оселі і що дозволю на злуку на базі тенативного домовлення не дадуть, хіба що це перед злукою УБС продасть свою оселю „Верховина“, що позитивно вплине на висоту резерву УБС.

Про це рішення Департаменту забезпечення стейту Нью Джерсі я повідомила голову УБС Івану Олексію листом з 29-го серпня 1996 року. В нм є сказано: „...великою проблемою для нас (Департаменту забезпечення стейту Нью Джерсі) є „Верховина“, які вони не признають і зовсім не беруть до

уваги її вартість, чим знімають понад дев'ять тисяч доларів з резерву УБС.

З огляду на таке становище, не можемо справу злуку продовжувати на цих самих умовах, що ми прокладили досі, бо це нічого не доведе. Запевняю Вас, що Екзекутивний Комітет УНСоюзу надалі буде робити всі можливі старання, щоб дійшло до злуки наших двох організацій, але це могло б статися без зайвих видатків на спеціальну конвенцію і після розв'язання пекучої проблеми з „Верховиною“. Ми дуже радо засядемо знову з Вами до спільних нарад для розв'язання наших спільних проблем.

Часу дуже мало і треба нам скоро діяти“.

Тут треба загадати, що кошти спеціального комітету УНС, скликаної для затвердження злуки, є передбачені у висоті 160,000 дол. Чергова звичайна конвенція УБС з запланованою на травень 1998 року у Торонто.

Запевняю членів УНСоюзу, що не УНСоюз визнає злуку, щоб прокласти оселю „Верховина“, але це є передумовою для ухвалення дозволу на злуку УНС і УБС Департаментом забезпечення стейту Нью Джерсі. Без такого дозволу не можна перевести злуку. Ми шире бажаємо Виконавчому Комітету УБС знайти скору розв'язку проблеми, яка здержала далі заходи для злуки УНС і УБС.

пався до мгр Ульяна Дячук, предсідника Українського Народного Союзу, з просябою допомоги в цій справі, і якщо можливо, створити при УНС відповідний допоміжний фонд, призначений виключно для Бібліотеки ім. Стефаніка і охорони неопишених бібліотечних і архівних фондів. Предсідник УНСоюзу не лише поставивши з повоим визначенням до цієї справи, але також поінформувала, що при Союзі вже існує Фонд Відродження України і при ньому можна було б створити спеціальне конто для бібліотеки. Також ми спільно вирішили звернутися до центральних громадських і наукових установ: У Дячук — до громадських центрів і братських союзів, а — до науково-академічних установ. У відносно короткому часі я контактувалася з такими установами і їхнім представниками і подаю в позачасовому порядку) Українська Асоціація Університетських Професорів (д-р Грор Камеєвський), Український На-

(Закінчення на стор. 3)

ПРО ЦЕ І ТЕ
Про олімпійське золото, зелений Мерседес і Оксану

Два тижні минуло від неприємного випадку нашої славної мисткині фігурного ковзаня Оксани Баюл і вже трохи прищипило те засорення, яке палило більшість із нас українців тут, а також в Україні. Але не проміжне безслідно відсутність Оксани у змаганнях професійних ковзанів, що відбуваються тепер в ЗСА і інших країнах, і, на жаль, не проміжні наслідки її хоча і легкої, але такої травми, спричиненої автотрафопором, яка сталася з її вни. Все поспішало ніби горох з мішка. Під часом запитання стала її дальня доля, як перебічатиме відповіальність перед судовими чинниками за провадження акта з перешкодою дозволу апарату в крові, що у наслідок привело до знищення її зеленого Мерседеса, до дадануть швіа на голову, потрясіння мозку, а далі поклади, що це впливає з цієї, здавалось, ніяк, дурниці.

Нам не лише мусить бути соромно та ніяково, коли усі засоби масової інформації нагадували про це, що Оксана з України, а передусім про її блискучу кар'єру, яку здобула дослісно за два роки „з гаками“, а тепер вона стоїть під знаком запитання.

Бідине дівча, заскоро здобуло світову славу, з якою не могло собі дати ради. Про це писали вичерно американські газети, навізуючи з певним співчуттям до її сирітської долі, до виховання бабунню, відтак висловили прибраної май-тренерки, а окічні її „стрімке везовлення“ з-під контролю та опіки після здобуття місцевості на Олімпіаді та замешкання в ЗСА.

Якравно задується, немов це було вчора, та тріумфальна субота, 5-го березня 1994 року, коли ми мали нагоду вітати в Нью Йорку тодішнього Президента України Леоніда Кравчука, спершу на відкритті консулярного приміщення, а відтак в готелі „Плаза“ на вечір вшанованій трьома великими американськими підприємцями у його честь. Однак центром уваги було не присутність Президента України та численних тодішніх міністрів його Уряду, в оточенні інших достойних гостей, а неспішная, молоденька

(Закінчення на стор. 3)

16-літня дівчина у скромній суконці, золота медалька — Оксана Баюл. Вона з Віктором Петренком сиділи з мною при тому самому столі, і з певним збівуванням я обсергувала, як в моменті її приходу до нашої стола устала випасть дозвезлена череса окси, що хотіли пізнати Оксану та дістати її автограф. Наівні готелівські кухар у своєму білому обранні залишає свій пост, щоб стати у чергу за автографом Оксани.

Було трохи ніяково, що від приходу на залю Оксани вона ступнула на себе свою увагу присутніх, а не наш Президент, але Г. Кравчук прийняв це з гумором і у своєму слові, заявив, що йому приємно, що так радісно усі вітають мисткиню, але він таки надіється, що її дружба із земляками залишиться для неї ближчою, як з іншою публікою. Вона, не знаючи моїх англійської мови, але і української, тільки усміхалася дуже неспішно.

На закінчення бенкету отримала від одного з організаторів вечора, ніч вже покіньного, Зенона Бабока чек на 10,000 дол., а від відомого підприємця Юліана Бачинського в дарунок пропам'ятку золотої монети з 1882 року. Це був початок заскакуючого для існайдяній річної дівчини стрімкого багатства. Здобом вона отримала від Уряду України 15,000 дол. а в відносно Дніпропетровську муніро, ключ до автомашини „Опель“ і почесне грандиозно. Усе це у темлі блискучишій, як її їзда на льоду. А далі вже пришло життя в ЗСА, контракт із представниками професійного ковзанярства, та численні виступи для телебачення, добре оплачені. „Надто багато — надто скоро“ — каже американська приповідка. І саме це „надто“ могло здеморалізувати недовідочену дівчину до решти. На додаток, вона, не маючи вже такої гостроті, часом дракської науки і дисципліни, як раніше, почала виступати не так добре, як на Олімпіаді і це можна було побачити при кожній новій зустрічі з нею на льодовій арені.

Аж ось розпочала „Зна, „старий“ Новий Рік за

Другого січня 1997 року працівники Львівської Наукової Бібліотеки ім. Василя Стефаніка Академії Наук України звернулися із закликом до установ, підприємств і громадян за матеріальною допомогою для збереження функціонування бібліотеки. У щоденнику „Свобода“ (ч. 5 з 9-го січня ц. р.) подано короткі, але виїняткові важливі, уривок цього заклику львівських працівників:

„Сьогодні одна з найбільших великих духовних скарбиць України, що володіє найбагатшим в Європі зібранням українських книг і періодиків, опинилася на грані закриття“.

Прямо тяжко зрозуміти, як в українській державі таке може статися.

Оже, одна з найбільших науково-бібліотечно-інформаційних установ і інформаційних бібліотечних центрів опинилася у великій кризі і існує можливість закриття бібліотеки. У листі до авторів цих рядків проф. Лариса Кришальська, директор бібліотеки пише, що „відсутність належного фінансування створює загрозу

Любомир Винар

Потрібна негайна допомога Бібліотеці ім. В. Стефаніка

збереженню унікальних фондів бібліотеки і „не дозволяє придбати нову, вкрай необхідну наукову літературу і періодику“ (Лист Л. Кришальської до Л. Винара з 17-го січня ц. р.). Тут треба підкреслити, що працівники бібліотеки вже повних пів року не одержують своїх платень, а заборговання бібліотеки (годовання охорони фондів і інше) становить сьогодні 600,000 гривень (понад 300,000 дол.). Закриття Львівської Наукової Бібліотеки ім. В. Стефаніка було б одностайне смертельною ударом в основу української культури і сьогоднішнього національного державного відродження. До цього не можемо допустити!

Спершу дуже коротко про Львівську Бібліотеку ім. В. Стефаніка. Її організовано у 1940 році на основі понад 80 бібліотек Львова, серед яких знаходилися бібліотеки „Оссо-

лінеум“, Наукового Товариства ім. Шевченка, бібліотека Народного Дому, частина бібліотеки Ставропільського Братства і інші. Бібліотека сьогодні складається з 12 функціональних і вісьмох наукових відділів і має єдиний в Україні Науково-Дослідний Центр Періодиків. Львівська бібліотека знала з колекції інкунабул і українських стародруків, а також має численні архівні фонди діячів і установ. Для прикладу задокументовані фонди „Руської Тріщин“, М. Возняка, В. Гнатюка, І. Франка, М. Лисенка, Андрія Шептицького і інших передових будівничих української культури і науки. Оже, ідеться про акційнашій „рятуюнську акцію“ допомоги Львівській бібліотеці, яка щорічно обслуговує понад 100,000 читачів і дослідників з різних українських земель і діаспори.

Беручи до уваги цю критичну ситуацію, я звер-

Степан Голяш

106-ий Відділ Українського Народного Союзу, Братство св. О. Миколая в Чикаго (90-річчя Відділу)

На Загальних зборах, які відбулися в лютому 1974 році, присутні склали признання голові Відділу А. Іванові за здобуття 35 членів. Стан каси Відділу становив 2,415.90 доларів. На 28-му Конвенції УНС вибрано Івановка, Нічая і Марчука.

У березні 1975 року відбулися річні Загальні збори Відділу. На заступника голови Відділу обрано аллокада Богдана Олексюка. Голова А. Іванов знову zorganizував 20 нових членів. 6-го грудня 1975 року помер Михайло Попіль після довгої громадської та союзової праці. Численна громада союзників та приятелів відправила йому на вічний спочинок.

Загальні збори, які відбулися у березні 1976 року, гостили головного організатора УНС Сталана Гавриша, який приїхав на відзначення Ювілею 70-ліття 106-го Відділу ім. св. О. Миколая і виголосив глибоку промову. Загальні збори перенесли до самої управи, а до Контрольної комісії увійшли: П. Костів, Тетяна Кухар, Микола Кекіш.

На Загальних зборах у квітні 1977 року присутніх 22 члени. До Відділу приєднано нових 22 члени. 11 членів одержали допомогу із Допомогового Фонду УНС. Управу Відділу вибрано в складі: А. Іванов — голова; С. Горалевський — заступник голови; мгр В. Нічая — фінансовий секретар; д-р Б. Олексюк — заступник фінансового секретаря; М. Марчук — касир;

М. Маланюк — рекордовий секретар. Контрольна комісія: Павло Костів — голова; члени — Микола Кекіш, Тетяна Кухар, Михайло Томків, Іван Дельо. Делегатами до УККА поклали Івановка та д-ра Олексюка.

Загальні збори 106-го Відділу УНС, які відбулися в лютому 1978 року, вітали голову Оксана Гелен Оку. Привітання передав вінок о. Богдан Конур з категорії св. О. Миколая. Нових членів приєднали: С. Горалевський — 18, М. Марчук — 2, А. Іванов — 2, д-р Олексюк — одного. Загальні збори дали признання мгр Нічаяві за його працю у Відділі та на загальногромадському відтинку, як Ліга, УККА, ЗУАДК, підготовка різних імпрез і його адюкаська праця.

На Загальних зборах Відділу, в лютому 1986 року, вибрано на заступника голови Юрія Косачевича. До Контрольної комісії введено шістьох членів: М. Кекіша, П. Костіва, М. Томківа, Б. Кашубу, М. Марчука. На Конвенції УНС в Дітроїті вибрано А. Івановка та М. Марчука. Збори відбулися в залі Українського Національного Музею. Добродійні датки передано: Катедри св. о. Миколая 100 дол.; АБН — 100 дол.; СУМ — 100 дол. і на УККА — 50 дол. Сальдо каси на кінець 1985 року виносило 1,413 дол. і 31 цент.

У березні 1987 року відбулися Загальні збори, які протоколувала учителька Леона Лебедевич. Звітували всі члени управи. Голова А. Іванов приєднав шістьох

нових членів. Всіх членів у Відділі було 354. Нову управу Відділу вибрано у складі: А. Іванов — голова; Ю. Косачевич — містоголовою; М. Марчук — фінансовий секретар, д-р Б. Олексюк — заступник фінансового секретаря; мгр В. Нічая — касир; Зенон Мандибу — рекордовий секретар. Контрольна комісія: М. Кекіш, Б. Кашуба, Г. Дронь, З. Мандибу, П. Гуцал.

Цю саму управу й Контрольну комісію переобрано 1988 року в присутності десяти членів. У березні 1989 року, після смерті мгра Володимира Нічая, скликало на домагання управи та Контрольної комісії надзвичайні Загальні збори. На внесок почесного голови Андрія Івановка вибрано нову управу в складі: Іванов Андрій — почесний голова; Косачевич Юрій — голова; Баран Петро — заступник голови; Дронь Григорій — фінансовий секретар; Марчук Михайло — касир. Контрольна комісія: Мандибу З. — голова; Гуцал П. та Кекіш М. — члени.

В лютому 1990 року, в залі під Катедрою св. О. Миколая, в присутності 12-ох членів переобрано цю саму управу, а до Контрольної комісії увійшли: З. Мандибу — голова; І. Форт та С. Гуйван члени.

Цю саму управу та Контрольну комісію переобрано в роках 1991, 1992 і 1993-му. В лютому 1994 року відбулися Загальні збори в присутності 14 членів. Голова А. Іванов приєднав двох членів. Делегатами на Конвенцію УНС вибрано Михайла Марчука. Управу на 1994 рік обрана в такому складі: А. Іванов — голова; М. Марчук — фінансовий секретар; З. Мандибу — заступник фінансового секретаря та рекордовий секретар. Контрольна комісія: П. Баран — голова; члени — Монько Іван та Швещ Степан. Управу Відділу одержала із продажі Дому Відділу УНС

(Закінчення на стор. 3)

Потрібна...

(Закінчення з стор. 2)

уковий Інститут Гарвардського Університету (д-р Роман Шпорлюк), Науково-Товариство ім. Шевченка (д-р Лариса Ониськевич), Українська Вільна Академія Наук у ЗСА (д-р Марко Антонович, д-р Василь Омелченко), Українське Історичне Товариство (чл. м. д-р Олександр Домбровський), Українське науково-педагогічне при Львівському університеті (д-р Дмитро Шогур), Усі вищевказані проводили діяти українського наукового життя в Америці і на Заході повністю погодилися з потребою акнашвидшій допомогти і всі ми вирішили спільно з Українським Народним Союзом, Українським Братським Союзом, українськими центральними організаціями видати відповідний закли до установ і громадянства і акнашвидше започаткувати рятуючу акцію збереження культурних, національних скарбів України. У короткому часі, вірно, від слова перейдемо до діла. Навіть найменша допомога допоможе нашої рятуючої акції для збереження культурних цінностей українського народу.

Про олімпійське...

(Закінчення з стор. 2)

олімпійським календарем в найгірший спосіб, який можна було собі уявити. Арешт за провадження авто на нелегальному стані, розбитий Мерседес, поранення — і тепер вона стоїть перед судом із карт, які сама завалила. Показується, що повна свобода і повні прихорці грошей не вистачають щоб принести успіх і ушастити. Оксана того — це саме Оксана Баюл, з якої ми намагалися всіми силами зробити героїню наших днів — як пер-

часопісів поінформувати ваших приятелів і знайомих про цю винятково критичну ситуацію, в якій опинилася Львівська Наукова Бібліотека ім. В. Стефаніка. Наше головне завдання (установи) і поодинокі громадяни) акнашвидше прийти з допомогою до книжкових і архівних фондів бібліотеки і стати на сторожі збереження і розбудови української книжкової культури, що є основою нашої української національної культури.

Від часів української княжої держави в XI-XII століттях до сьогодні бібліотеки були культурно-освітніми органами українського національного відродження в різних періодах історії України. Сьогодні, коли українська нація розбудовує свою державу незалежність, відроджує свою національну культуру, наша допомогти-рятуюча акція не лише потрібна, але є необхідною. Вірно в її повний успіх.

У Львові вже творить громадська організація Товариство Сприяння Бібліотеці ім. В. Стефаніка, що є позитивним і важливим кроком у рятівних українських культурних вартостях.

Адреса: Ukrainian National Ass'n., 30 Montgo-

Попри всі сьогоднішні негаразди в Україні, не вмерла в ній козацька слава. І живуть у ній люди, котрі мають велике бажання ту славу берегти й примножувати, щоб від віку й довіку вільно, незалежно та соборно була наша рідна українська земля.

Недавно я отримав листа від братів-запорожців — генерального писаря Запорозького Війська Низового Олександра Чернеха та керівника Школи традиційного козацького бойового мистецтва "Спас" Олександра Прути. З цього довідався, що без бодрі найменшої допомоги від державних чиновників, а лише завдяки ентузіазмові патріотів як козацька школа вже досягнула небаяких успіхів. Тепер крім Запорож'я її філії працюють у Бердянському, Вільнянському, Олександрійському, Кіровоградській області, створюються на Тернопільщині, Полтавщині, Київщині.

Відродження українського старовинного виду односторонь несе в собі не стільки фізичний гарт, скільки пізнання людини себе самої, свого славного минулого. А своїми завданнями, які поставили перед собою організатори школи, є прищеплення молоді віри в призначення України, нації не її світле майбутнє, та співської до неї любові, усвідомлення себе невід'ємною її часточкою. Мабути, це було, і є залишатиметься для нас найважливішим.

Школа об'єднує майже 300 вихованців віком від трьох років. Після мину-

Досипмо пороку в порохівниці!



Запорозькі козаки під час свята День Міста Запоріжжя. (Світлин Валерій Зуєв)

фестивалю традиційних односторонь у Києві, юних козацьких помітників, про них почали говорити й писати. Але справа як була ділом ентузіастів, так, на жаль, і залишилася йі болем та мрією. Козаки намагалися створити матеріал для підготовки програмових посібників, виготовили декілька відеополімірів, які на телебачення не прийняли через недостатню якість відеоапаратури. Крім гартування та підготовки молоді, школа виконує і політично-виховну функцію. Під час показових виступів (а таких в минулому році відбулося понад 40) атаків спрямовувалася на те, щоб не дозволити, а через серце сприйматися Україну кожен її громадянин. І це дає потрібний ефект.

2-го серпня ц. р. на славній Хортиці наші побратими збираються провести І Всеукраїнський фестиваль козацьких од-

ноборств, в якому мали б взяти участь представники Тернопільщини, Київщини, Черкащини, Полтавщини, Одещини, Кіровоградщини, тобто, з тих регіонів, де діють аматорські козацькі гурти. Проведення подібних заходів, які і взагалі дали розвиток цієї дуже потрібної акції, вимагає певних коштів, технічного забезпечення тощо, яких немає козатоно, на жаль, наразі, не має. Чимало допоміг козак Олександр Дерезинко, що повернувся в Україну після тривалого перебування в ЗСА, однак цього для повного успіху недостатньо. Бо не мають допоміжної бази для підготовки авіо-відеоматеріалів, друкарської техніки для виготовлення посібників, прокламатій, афіш, взагалі інформаційних засобів, без чого успішно діяти не доведеться. Тому-то хлопці-козаки,

славні предки котрих колись писали відомого веселого листа турецькому султанові, в сьогоднішні часи потребують помічності не соромляться про це сказати. Бо до своїх, до нас — української громади за океаном — звертаються по допомогу. І мені чомусь подумалося: якщо ми тут знаходимо можливості для дуже багатьох добродійних акцій в Україні, то мабути, знайдуться серед нас і такі, що не залишать поза увагою й ентузіастів відродження козацтва в Україні та й до спільної "пороку в порохівниці" на благородну і дуже потрібну справу.

Бажачим допомогти запорозьким низовим козакам прошу звертатися на адресу: New Jersey Central Committee for Aid to Ukraine (c/o Damian Geha), 585 Ayles Ave., No. Plainfield, N.J. 07063.

Дам'ян Геча

Дніпропетровське...

(Закінчення з стор. 1)

Україні найбільше капіталу вкладають ЗСА і Німеччина.

Цілий цей широкий оборот капіталом із Дніпропетровськом відбувається тепер, як пише М. Камініс, через Приватний Банк, який закладає переліток роками 33-літній, коли активний комуніст, Сергій Тігіпко і невідомі місцеві промисловці. В банку є добре вишколений персонал та багато коштів співробітників підприємства, яке провадив теперішній Президент України. Припускають, що більшість шеврів того банку є в руках київських політичних активістів, але поіменно їх не подають. Великий

вплив на розвиток Дніпропетровського, якого тепер порівнюють до Мільяно і Франкфурту, має прем'єр-міністр П. Лазаренко, але є здогади, що саме цей зростаючий вплив може довести до того, що Л. Кучма звільнить його із посту прем'єра-міністра. Все це однак, як досі, лише здогади журналістів. Одне незперечне, що Дніпропетровське веде перед в Україні.

НЕ СИН, А ВНУК АНДРІЙ

У вісті про створення Мистецького Фонду О. Новаківського в ч. 15 з четверга 23-го січня ц. р. помилково подано, що він створений за ініціативою родини, а зокрема сина Андрія. Ідеться тут про внука Андрія — Ред.

ДО ВАШИНГТОНУ НА ТРИДЕННІ офіційні відвідини в середу, 22-го січня, прибув новобранний генеральний секретар Організації Об'єднаних Націй Кофі Аннан. Під час відвідин він зустрівся з президентом Біллом Клінтоном та іншими керівними політиками, — головою Сенатської комісії закордонних справ Джессі Гелмсом і новозатвердженим секретарем Державного департаменту Медліном Олбрайт. Крім того, під час цих відвідин К. Аннан намагався переконувати конгресмени, що "підтримувати ООН є корисною справою, беручи до уваги інші можливості". ЗСА залягають перед ООН зі своїми вплатами на суму 1.3 блн. дол., які є кінчними щоб втримати цю світову організацію.

У КІНЦІ МИНУЛОГО РОКУ, точніше 23-го грудня, у Ленін, ВА, де приміщується головна квартира Сі-Ай-Ей місцевий невідомий чоловік з великою швидкістю свого невеликого грузовика прорвався крізь головну заставу та розбився на східок головної входу до будинку Сі-Ай-Ей. Державні чиновники твердять, що водій виявився ментально потурбований чоловік, котрого відправлено до державного виправного заведення на психіатричне баданя. Однак керівництво Сі-Ай-Ей визнало, що тут виявилася також і недбалість їхньої служби безпеки, бо вартони не зуміли вчас відповісти зааргувати, щоб цьому завадити.

Ділимось сумною вісткою, що 23-го грудня 1996р. упокоївся в Богі!

бл. п.

МИРОН МИХАЙЛО ФЕДОРІВ

визначний музиколог, композитор, автор і учитель.

ПОХОРОНИ ВІДПРАВИ відбудуться 29-го грудня 1996 р. в катедрі Непорохонь Значити у Філадельфій Провесанськн Володимирі Пастку.

Тілінні останки спочили на цвинтарі св. Марії у Факс Чей-сі, Па.

Вічна йому пам'ять!

ПЕРШІЙ КУРІНЬ УПС ІМ. ОЛЕКСАНДРА ТА СТЕПАНА ТИСОВСЬКИХ повідомляє, що 31-го грудня 1996 р. на 86-му році життя відійшов на Вічну Варту у Ст. Петербургу, Фла. Член Куреня Куринців Старшин та Куринний Пастун снігор керівництвом.

бл. п.

ТАРАС ДУРБАК (ЩАПА)

Дестинітний, у 1921 році, вступив у Львові до Куреня Пастунів Юнаків Ім. Петра Сагайдачного і виконував різні відомості у Куринній Старшині. Студентом був членом Куреня Старших Пастунів "Орден Запорожської Остроги" та секретарем Верховної Пастової Команди. До Першого Куреня УПС вступив у 1946 році в Німеччині. У Пастіві в ЗСА займав різні пости від язикового Куреня Юнаків у Ньюарку, до заступника Голови Крайової Пастової Старшини та голови Крайової Таборної Комісії на ЗСА, до члена Головної Пастової Ради, Головного Головного Пастунів та Референта Вишколу Головної Пастової Булані, редактора журналу "В ДОРОГУ" з ЮНАЦТВОМ.

Нагороджений пастунськими орденами. Відзначено заступником "Святого Юрія в Золоті та "Срібної Сокири".

За активну працю у Церковній Раді Української Католицької Церкви св. Івана Христителя в Ньюарку, ЗСА іменований Лицарем орденом св. Григорія Папи Брав визначну участь у створенні та бенедикції Слуги Божого Митрополита Андрія Шантицького.

Покійний Друг Душа був прикладом старанного виконання пастових обов'язків та совісного підтримання приписів і в тому дусі законності й порядку, впливав на своїх друзів та молоді пастові покілліни.

Хай вітає його Душа над звільненими сьогодні Карпатами!

Опечалений дружині, синові та внукам наші сердечні співчуття!

Прощаємо нашого друга наших куринців: СКОБІ Вірни до смерті!

КУРІННА СТАРШИННА

В АЛЬЖИРІ МИНУЛОЇ СЕРЕДИ, 22-го січня, знову відбув бомби вибух п'ять осіб і поранено понад десять. Це вже четвертий вибух впродовж останніх чотирьох днів, до котрого приналежали ісламські воєнні екстремісти, котрі намагалися повалити існуючий уряд країни та завести свої порядки.

У ВІВТОРОК, 21-ГО СІЧНЯ, Кубу відвідав міністер закордонних справ Канади Ллойд Екскорті. Хоч ці відвідини тривали не цілу добу, то вони були показником гострої різниці у підході до справ Куби між Канадою і ЗСА. Л. Екскорті підписав спільну декларацію в справі людських прав і закордонного капіталовкладання. Державний департамент у Вашингтоні скритикував ці односторонні відвідини канадського міністра закордонних прав до Куби, а Ніколає Бірнс, речник згаданого департаменту, підкреслив, що, це не робить найменшого сенсу визнавати цього диктатора нашої піквіли.

НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ІМ. ШЕВЧЕНКА — оголошує конкурс — на СТИПЕНДІЇ І ГРЕНТИ на академічний рік 1997-98 у відповідності до постанови Управи НТШ-А з 11-го січня 1997 року.

1. Стипендії НТШ-А надаються аспірантам і докторантам гуманітарних та суспільних наук в акредитованих університетах, котрі уже готують магістерські тези або докторські дисертації з актуальної проблематики, на даному річці своїх студій позбавлені задовільної фінансової допомоги, готові, після закінчення студій, оформити своє членство в НТШ.

2. Гренти НТШ-А надаються аспірантам з менше, як дворічним стажем для частинного фінансування наукових проєктів з українознавчою проблематикою.

Стипендії і гренти надається із фондів Зенона і Юлії Петешів, Ксені Кальмук, д-ра Константина Кебало, д-ра Клементія і Ольги Гоготинських.

Стипендіяна комісія приймає прохання на стипендії і гренти до 30-го квітня 1997 року. За анкетами просимо звертатися до канцелярії НТШ-А.

АДРЕСА: Stipend Committee, Shevchenko Scientific Society, Inc., 63 Fourth Ave., New York, N.Y. 10003

106-ий Відділ...

(Закінчення з стор. 2)

6,832.75 доларів. З цієї нагоди управа 106-го Відділу передала на допомогу церквам, організаціям, установам та на допомогу Україні сілдуночі пожертви: платня пресідника 1992 рік — 150 дол.; платня секретаря — 100 дол.; поштові марки 143.46 дол.; платня пресідника 1993 рік — 150 дол.; зворот за змінені Відділом чеки 466.91 дол.; на вибори в Україні 2,000 дол.; на бюр УКАА у Вашингтоні 1,000 дол.; для катедр св. О. Миколая 1,000 дол.; для Собору св. св. Володимира і Ольги 500 дол.; допомога українським спортовцям на Олімпіаді 1996 року 500 дол.; радіогодина катедр св. О. Миколая 200 дол.; радіогодина Собору св. св. Володимира і Ольги 200 дол.; радіогодина "Вечіра Трибуна" 200 дол. Разом: 6,610.37 доларів. Це був шляхетний жист з боку управи 106-го Відділу УНС, управа Відділу та члени завжди ішли і помічником потрібними, бо УНС — це допомогова організація, що дбала і дбає про своє членство, а в парі з цим — про цілу організовану громаду. В цьому ділі 106-ий Відділ УНС-ю імені св. О. Миколая є добрим прикладом.

На Загальних зборах 106-го Відділу УНС, у березні 1995 року, вшановано, як кожного року, пам'яті померлих членів. Збори проходили за намиченим порядком. Перебрано цю саму управу. Салдо каси на день 5-го березня 1995 року вносило 2,424.24 доларів. Довголітній і заслужений голова 106-го Відділу УНС-юу Братства св. О. Миколая, Андрій Іванов, сам звітував про працю Відділу, дякуючи членам управи за співпрацю. Як голова управи Відділу, голова робив ус, що було корисне для УНС: брав участь у зборах Окружного комітету, також у зустрірях із урядовими Головного Уряду, коли вони приїжджали до Чикаго. Завжди ставарся приєднати нових членів, але зараз не було легко. Відділ виконував усі доручення Головного Уряду, але, на жаль, кількість членства менше, природно відходить з цього світу. Голова висловив думку, щоб наш Відділ, один із найстарших, видав Пропам'яттєву книгу Відділу, щось на зразок історії Відділу.

До 106-го Відділу належало багато осіб із інтелекту, які успішно допомагали в праці Відділу. Згадати варто тут О. Микола Струтинського, д-ра Володимира Сіменювича, адвоката Степана Яновича, д-ра Романа Смука, д-ра Степана Самбірського, мгра Володимира Нічя, д-ра Богдана Дзюбінського, інж. Володимира Левицького, адвоката Богдана Олексюка, о. Богдана Коцура, піонера союзів Тараса Шпікуля, Юрія Косачевича, Ольгу Лебедович, Веселовського, Дакнівського, Антона Зборика, Мирона Маланюка, Михайла Марчука та інших.

Головами Відділу за час 60-ти років від 1936 до 1996-го були: Нікола Гуль — 6 років; Василь Любас — 10 років; В. Подвайтний — 6 років; д-р Степан Самбірський — 3 роки; Йосиф Кошовський — 1 рік та Володимир Івасюстин — 1 рік, Андрій Іванов найдовше з усіх, бо славних аж — 35 років!

Іван Кадрич

У МЕЖАХ ЗАКІДВЛЕННЯ

ІСТОРІЯ, ПОЛІТИКА, ПРЕСА, СИЛОЕТИ, РЕЦЕНЗІЇ

Стар. \$42, ціна \$20.00 з переліскою.

SVOBODA BOOKSTORE

30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302

Мешканці степу Нью Джерсі обов'язку 6% ставового податку.

Ділимось сумною вісткою з родиною, приятелями і знайомими, що у четвер 23-го січня 1997р. несподівано відійшов у вічність на 70-му році життя наша надарожна ДРУЖИНА, МАМА І БАТЬКО

бл. п.

ДАРІЯ ІВАННА СКІРА з дому МАРУСЯК

ПАРТАСТ відбудеться в понеділок 27-го січня 1997 р. о 7:00 год. в похоронному заведенні Насевичів при Тей-бор вул. у Філадельфії, Па.

ПОХОРОНІ відбудуться у вісторок 28-го січня 1997 р. о 9-й ранку з того ж похоронного заведення до церкви Царя Христа на Найставні, а відтак на цвинтар Пречистої Ді-ви Марії у Факс Чей-сі, Па.

В глибокому смутку залишили:

МУЖ	— ІВАН
ЖИНА	— АДРІАН БОРИС
ПРЕМА	— дружиною ДЖЕНФЕР
ВНУК	— СЕОДОР
ТА РОДИНА в Україні і Канаді.	

Вічна їй пам'ять!

Ділимось сумною вісткою з родиною, приятелями і знайомими, що у четвер 9-го січня 1997 р. несподівано відійшов у вічність на 82-му році життя наш дорорий МУЖ І БАТЬКО

бл. п.

ОСИП КОРНИЛО ВИННИЦЬКИЙ

член ОУН, бувший майор УНА, довголітній управитель Української Національної Кривотолі Сілки в Монреалі і член рządu українських політичних і громадських організацій.

Залишив у смутку:

дружину	— НАДІЮ (ГРИМАК)
сина	— РОМАНА
доню	— ОЛЕНКУ з мужем ТАРАСОМ
кузнів	— ВИННИЦЬКИХ
родини	— МЕНШІНСЬКИХ
	— СВЕДЦЬКИХ
	— СТЕЩИНСЬКИХ
	— ГАРВІСЬКИХ
	— КРОМАЛЮКІВ

Нехай йому буде царство небесне!

**ВСІ УКРАЇНСЬКІ
ДІТИ ДО
УКРАЇНСЬКИХ
ШІЛ**

потребує допомоги

1600 Stuyvesant Avenue
(corner Stanley Terr.)
UNION, N.J. 07083
(908) 964-4222
(201) 375-5555